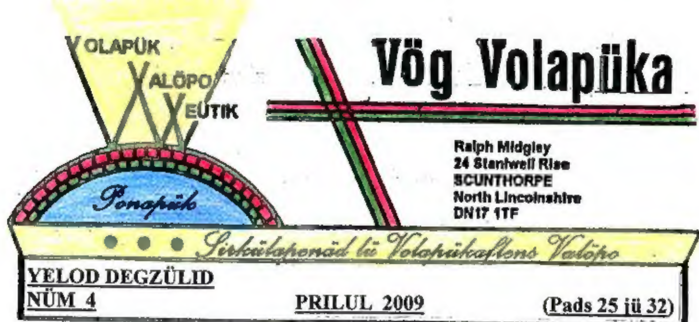


Ralph Midgley
24 Stanwell Rise
SCUNTHORPE
North Lincolnshire
DN17 1TF

YELOD DEGZÜLID
NÜM 4 PRILUL 2009 (Pads 25 jü 32)

O Volapükaflens Valöpo!

Tü del 31-id mäzula ayela, yels baltum kildeg upasetikons sis Volapük pedatikon fa hiel Johann Martin Schleyer.

Nuns balid mekavapüka at pälasumons ini el „Sionsharfe," e dabükot balid gramata, sa vödalised balid Volapüka, äpubon ün 1880. Täno sev püka letälenik at ästäänikon ünü yels anik love vol kulivik lölik. Senäloy dönu süikami lanäla pö reid benosekas Volapüka. Ün yels balid dabina onik, Volapükaklubs päfünons in dils valik tala; tidabuks e vödabuks Volapüka äpubons, Volapükagaseds päpübons, e valöpo äprimoy ad studön ziliko Volapüki. In läns mödik kobikams slopanas päjenükons. Poso kongreds tel pänoganükons. Pos kongred telid, ün 1887, Volapük ädageton stäänikam gretikün e sömitapüni fama oka.

Ab sekü blöfäds biedik tefü votükams ad gudükumön püki, baläl so vemo zesüdik pro valemapük bevünetik päbreikon. Slit ävedon jenöfot. Pianiko slopans ädeflekons okis de Volapük.

Adelo Volapük binon te jad mufa gretik büätik. Dabinons ba slopans kildeg da vol lölik. Bü yels teldeg, nek äsevom dö dabin Volapüka. Ab adelo, danü bevüresod, mens mödikum elärnons bosi dö on.

Anu dabinons i püks bevünetik votik, kels steifülons ad vedön bevünetiko pezepöls, ab vano, bi reiganefs no vilons propagidön pükis somik. In tef at, Volapük äbinon pük balid somik ad jonön tatis valik, das pük bevünetik binon mögik, e sekü atos, binon pük klatädik bevü püks bevünetik anuik. Seko drinobsös väri vina gudik stimü Volapük!

Valikosi Gudikün Oles ed Olikanes Ralph

IV:26:2009

BINOBS VO LIBIKS!
(fa hiel John Redgwell)

Ereidob ko nited gretik konoti : Säk Veütikün : fa hiel Frank Rogers in „Vög Volapüka" febula 2009.

Konot at nunon obes kaladi liväla. Jibüologan äsagof mane, das ödeadom ünü muls ömik. Kredölo atosi, äprüdom mödo, e seko äblibom sefik. Tü del sököl äkolkömom vomi ot dönu. Atna äsagof ome, das ödeadom ünü lifayels jöldeg, ab sunädo poso pädeidom fa nibud.

Filosop konota at binon kleilik. Tiks obsik dö fütür obsik kanons flunön obis vemo. Sosus man konota nekälom prüdi, kredölo, das olifädom dü yels mödik, ceinom, om it, fütüri okik. Ekö jenöfot, kel tidon obes, das fütür no binon neceinovik. Sekidon de tiks e duns obsiks. Binobs vo libiks!

Utans, kels kredons, das mögos ad büologön fütüri, lesagons, das fütür ya ejenon su nivod votik. Atos binon taöf. Sinif vöda „fütür" binon: „atos, kel no nog ejenon."

Binäl seveda menätik binon lib (= feled pebalöl). Välobs fe dunotis valik obsik. Fütür obsik no nog ejenon - ojafobs oni, dido jafobs oni anu!

Dabinon ye siäm, ma kel fütür ya ejenon; no fütür obsik, ab fütür yegas, kels binons vemo fagiks, samo stels. Bi lit neodon timi saidik ad tävön de stels lü tal, logobs onis in stad ma kel ya äbinons bü yels ömik, igo bü yels mödik. Ologobs stadi, ma kel binons anu, tü tim semik fütüra; klu fütür onsik (ma tikädöp obsik) ya ejenon.

Seko fütür lönik obsik sekidon de väls e dunots obsik. Dabinäds valik mutons bitön ma lons natik, ab seved menik binon fon lonas at. Binobs vo libiks!

IV:27:2009

MEMÄL FINIK
(fa hiel Frank Roger)

Äs algödo, hiel David ätravärom süti ad remön delagasedi lä kiosk büä ävifom lü distrenavegastajon. Äsä äprimikos ad reinön, ätuvom bluvölo, das iglömom reinajelömi oka.

Ädaluimikom ven fino ädoniorönom ve tridem lü distrenavegastajon ed ämaleditom oki, das äbinom so glömälik. Latikumo, pos minuts ömik, äseidom oki in tren ad reidön delagasedi okik, ab no äkanom tuvön lünäti oka. Lio äbinos-li mögik, das iglömom id oni?

Ädoseitom delagasedi oka ed älemufükom kapi. Äbinos bal delas, ven ti val äpölikon. Ästunologom da fenät äsä ävifikumon tren, edästeifülom ad tikön dö bos siik.

Lükömölo lü bür, balan kevobanas äsäkom omi:

„O David! Elilol-li nulodis? Ereidol-li delagasedi?

„No! no äkanob dunön osi. Eglömob lün ti oba, äsi reinajelömi oba. E te logolös klotis oba!"

„No binol soalan, kel sufom memasäkädis. Binos pandeim."

„Dö kis spikol-li?"

„Da län lölik mens eprimons ad glömön dinis. Balido te äfinikon me säkäds smalik, ab jünu mijenots ömik fefik ya ejenons, su levegs ed in lutapofs. Jino badikumos ai.

Sülö! binos jeikik - dabinon-li plän tefü maged at?"

„No nog. Nek sevon violunüpiko atos odulos, ün tim kinik efe ofinos, ud if jenöfo ofinos föro."

El David älemufükom kapi dönu.

„No kanob kredön osi. Ba ofinikos-la me stür vola äsä sevobs oni. Lüodü fütür jeikik kinik vifobs-li?"

Dü minuts ömik el David e kevobans oma päperons tiko, stunologöls föfio. Ädaseivom, das num gidöfik kevobanas inekömons.

„Kiöpo binons els Cindy, Maggie e Jeff?" äsäkom. „No elükömons-li? Niludob, das eglömons ad kömön. Mutos tefön säkädi ot."

„Säkädi kinik-li?" äsäkom balan kevobanas omik.

Dü timül äblebom seilik, nulälölo kisi isagom.

„No sevob osi," ägespikom fino netiko. „Emäniotob-li fe säkädi?"

Ünü tim brefik, valans äbinons len püpits ed ävobons ziliko äs ai. Nulod jeikik dö pandeim ya lölöfiko inepubon se mem onas.



STEIFÜLOLÖS !

Ekö saedam nitedik. Dunolös oni in kap nen gebön stibi/papüri u kalkulömi:-

Sumolös 1000 e saedolös 40 one; nu saedolös nogna 1000; nu saedolös 30; saedolös nogna 1000; nu saedolös 20; nu saedolös nogna 1000; fino saedolös 10. Kis binon-li kobonum?

(Tuvedoti otuvol su pad 30).

IV:29:2009

BALIONÄR NELAIDIK

Bü yels mödik äkolkömob fleni semik in bötädöp. Äseadobs kobo len bötädatab, ed äkonom obe jenili stunüköl dö vaken, keli ilifädom in foginän.

Jimatan ed om itävons lü zifil su länäd, kiöpo äbinons lotidäbs in lotidöp gretik. Äbinos del lätik vakena, e du jimatan äpäkof trökis, isludom ad spatön in gad.

Sil äbinon blövik e flors älabons smeli hüpnodik. Pos minuts ömik äseidom oki su bam ad meditön.

Sunädo älogom vomi mu jöniki, kel äseadof su bimastam pefälöl. Äsmililof, ed äsagof: „Glidis! Stebedob oli."

Pesüpädöl, äsagom ofe: „Lio sevol-li obi?"

Ägespikof: „Nem ola binon John, ed äsevob oli sosus äkömol ini gad."

El John älogedom lü vom jönik. Klotem ofa äbinon lunik e redik. Cügs ofa äbinons äs bledils rosadas, vietiks e rediliks. Logs ofa äbinons blöviks, e herem ofa, kel ärivon jotis, äbinon äs gold. Vomi jönik somik neai büo ilogom.

Äsagof: „Nem oba binon Sylvia, e binob bimaneüf. Kömolös lü ob!"

Ägolom lü of. Äbradof omi, ed äkidom lipis vamik, luimöfik ofa.

„Nu," äsagof vom, „sumolöd kiki at. Äjonof ome vegili, kel ädugon ini fot. „Gololös ve vegil jüs olükömol lü kev. Nügololös, ed otuvol yanili. Maifükolös yanili me kik at, e gololös da on. Suno obinol in fot.

El John älülogom vegili. Ab ven ägeflekom oki, vom jönik

inepubof. Älielom te kanitön bödis.

Ägolom ve vegil dü tim lunik jüs ärivom kevi. Änügolom. Nino äbinos dagik, ab len huk älagon lantär. Läbo älabom lümäti in pok oka; seko äfilidom lantäri ed älogom yanili votik. Ämaifükom oni, ed änügolom, blotöfiko, ini cem.

Cem at äbinon mu litik. Zänodü cem ästanon bog boadik. Su bog at äseadom nän. Äsagom ele John: „Kömolöd! Maifükolöd bogi me kik at. Labol sekunis teldeg ad mosumön se bog utosi, kelosi vilob."

El John ätovom vifiko tegoti boga, ed älogom dinis se gold e largent, äsi bijutis mödik. Nid ti äbleinükon omi. Mu vifiko äsumon nameti könädis goldik, kobü tein se gold perafinüköl. Süpo nän äfärmükom bogi, ed äsagom: „Mogololöd!"

El John ägeflekom oki, ed älogom tridemi. Ägolom löpio jü sömit, kö ätuvom yani. Ämaifükom oni ed äsegolom. Äbinom plödü fot ed in fagot äkanom logön lotidöpi.

Süpo älilom vögi laodik: „O John! o John! Galikölöd! Galikolöd! voto tren omovabon nen obs!

Suno äseadom in loatatood vego lü stajon. El John äsukom da poks oka ad tuvön moni ad pelön joföri, ed ätuvom - könädi goldik!

Bü yels mödik, mot oma ilegivof oni ome. Äblibof ai su tikädöp oka, das öblinon ome, ün del seimik, fäti läbik!

♣♣ ♣♣ ♣♣ ♣♣ ♣♣ ♣♣ ♣♣ ♣♣ ♣♣ ♣♣ ♣♣ ♣♣

STEIFÜLOLÖS !

Kobonum olik, äbinon-li 5000 ?

Kobonum verätik binon jenöfo 4100 !

If no baicedol, gebolös kalkulömi ad fümön.

IV:31:2009

MAN VEMO KURADIK

Hiel William Wilberforce pämotom ini famül liegik tö zif Hull (Linglän) ün 1759.

Pos studs niverik tö Cambridge, kö älifom äs nenkudan, (ko kanitavög jönik), ävedom dailan labü bäldot lifayelas te teldegbal.

Dü yel 1784 ävedom kritan ed ädedietom lifi retik oka mufe taslafik. Vobed at ädulon dü yels teldeg. El Wilberforce ämutom tadunön nämätanis, kels pätädoms fa vob omik, ed igo äblöfädoms, das geb slafanas binon ma vil Goda.

Too lon nulik fino pädasumon.

Pos yel 1897 käptens ämutoms pelön monapönodi pounas tum a slafan, kel pätuvon su nafs okas.

Zif Hull äzelon zälayeli me jenots ömik.

Tü del 22-id mäzula, äplösenoy biomagodemi tiädü: „Benäd Stunüköl" (= Amazing Grace) dö yegäd at, e tü del 25-id ämaifükoy domi, kiöpo el Wilberforce pämotom.

Ab slaf jenöfo dabinon nog tü tim at. Da vol dabinons za balions teltum veldegmäl slafanas, kelas za jöldeg dötum binofs voms. Slafastad anu binädon cifo me pönodivob, nepued calöfik e cils petiföl, kelis mökoy ad komipön pro volutans.

Dü yel 2007 äzeloy zälayeli teltumid lona taslafik, kel päzepon fa dail Britänik. Fino, el Wilberforce fünom tati Frikopik nulik - el Sierra Leone - pro slafans pelibüköl.

DIV REGA SALOMON (16)







